

از شاه بیک اشاره از ما بسر دویدن

امیرفیض- حقوقدان

در برنامه گفتگوی اعلیحضرت رضاشاه دوم با تلویزیون نوریزاده، اشاره ای از اعلیحضرت به ظهور رسید که کاملاً بیسابقه بود؛ بیان اعلیحضرت کوتاه و پرتوجه بود، که فرمودند به انگلیسی مطالبتان را بنویسید. این کوچکترین ارادتمند، ده بار بیشتر این قسمت از فرمایشات شاه را شنیدم تا به این درک و مقصود برسم که توجه خاص اعلیحضرت آنهم در حدی که توصیه نوشتن آنها را بزبان انگلیسی آنهم برای اولین بار میفرمایند متوجه کدام مقالات و موضوعات است، در حالیکه خبرگزاریهای خارجی خیلی بیشتر و دقیق تر از بنده نوعی به مسائل داخلی ایران آگاه بوده و خبرهای آنها از مضامین درست و کامل بهره وری بیشتری دارند و تسلط آنها هم بزبان انگلیسی هم بیشتر و هم راحت تر است.

توجه درست و یا نادرست بنده به سوی تحریرات مربوط به طرح هنری پرشت و تیز گروگان سلطنت معطوف شد که بهرحال طرف آن ایالات متحده آمریکاست؛ و لذا جادارد که شخصیت های سیاسی آمریکا هم در جریان تلاش ما ایرانیان در جهت رفع تحریم های **تحمیلی بر اعلیحضرت رهبر ما**

قرار گیرند؛ متعاقب برنامه نوریزاده، اعلیحضرت گفتگویی با سناتور اورین هچ آمریکائی داشتند که سناتور مزبور با واقع بینی خاصی به تاثیر انحصاری نقش رهبری درسامانه ملت ایران اشاره کردند.

بنده از فرصت استفاده کرده و نامه ای را که در زیر ملاحظه میکنید برای آقای سناتور اورین هچ آماده و از جاوید ایران خواهش کرده ام که آنرا برای سناتور مزبور بهر طریق که میتواند ایمیل کند

البته میدانم که حق بود که این نامه بوسیله یکی از شخصیت های سیاسی ایرانی مربوط با دولتمردان آمریکا نوشته میشود. اکنون فکر میکنم که شاید آن کمبود اساسی را بتوان با درخواست از ایرانیان که هریک مستقلاً نامه ای و یا از همین متن حاضر استفاده کرده و با امضای چند نفره برای سناتور مزبور ارسال گردد جبران نمود.

بامید موفقیت امیرفیض

یادم هست در سال ۵۹ که رساله شاه و غرب بوسیله سنگرتنظیم ومنتشر شد هنگامیکه والاحضرت شاهدخت اشرف پهلوی به لندن تشریف فرما شدند و با توضیحات بنده و گزارش فعالیت ها نسخه ای از رساله مزبور تقدیمشان شد، والاحضرت در برگشت به آمریکا دستور ترجمه آن به انگلیسی و چاپ آبرومند آن رساله را صادر فرمودند.

اشاره بالا بدین جهت بتقدیم رفت که شاید کسانی به اقدام شادروان والاحضرت

اشرف تاسی کرده و رساله تزلزلت گروگان را به انگلیسی ترجمه و بنفع خودشان

به بازار کتاب عرضه کنند.

Honorable Senator Orrin Grant Hatch United States Of America Senator for Utah:

I am proud of your sagacious knowledge of the culture and traditions of our Iranian nation.

Since ancient times, we Iranians have always lived a life of politics with our national and traditional leaders who are symbols of our national identity.

Regrettably, in August 1979, US State Department, by some credibility, deprived Iran's legal heir to the throne, namely Reza Pahlavi, of political activity within the framework of his national, statutory duties.

I appreciate your correct, honorable judgment that the right thing was not done in that year and that whatever took place was neither in line with the International Declaration of Human Rights, nor with the natural essence of the United States.

I now request the Honorable Senator to assist in effectively lifting the unjustified sanction executed in form and in fact for nearly 40 years against the people's traditional, familiar and expected leader who is recognized as our nation's symbol.

In reciprocity, the promise shall be made to the American Nation and the World at large that the consequent developments of such an action in Iran will bring about the pleasurable contentment of the human community.

Sincerely yours

A. Amirfeiz
Attorney at Law
Retired

P.S.

Parsi Version follows
Next page

جناب آقای سناتور اورین هچ

منمترم از تسلط عالمانه حضرتعالی به فرهنگ و آئین ملت ما ایرانیان، ما ایرانیان از عصر قدیم تاکنون همواره در کنار رهبری و سنتی که نماد هویت ملی ما محسوب میشود سیر زندگی و حیات سیاسی داشته ایم.

در کمال تأسف در اوت ۱۹۷۹ وزارت خارجه کشور شما، آمریکا به اعتباراتی، ولیعهد قانونی ایران یعنی رضا پهلوی را از فعالیت سیاسی در چارچوب تکلیف ملی و قانونی و ایضاً نقش رهبری ملی خود محروم ساخت.

متشکرم از قضاوت درست و شرافتمندانه حضرتعالی که به هر حال در آن سال کار درست انجام نشده و هرچه شده در جهت اعلامیه جهانی حقوق بشر و خصلت ذاتی و اخلاقی ایالات متحده بوده است.

اکنون از جناب سناتور درخواست میشود که بذل مساعدت بفرمایند تا تحریم غیرموجهی که نسبت به رهبر سنتی و آشنا و انتظار مردم که نماد ملت ما شناخته میشوند و از حدود ۴۰ سال قبل به اجرا گذاشته شده صورتاً و عملاً منقضی گردد.

مقابلاً این قول به مردم آمریکا و جهانیان داده خواهد شد که با این اقدام آمریکا، تحولات پیاپی آن در ایران موجب خرسندی جامعه بشریت خواهد شد

با احترامات لازم ا. امیرفیض

حقوقدان